

SOUS LE HAUT PATRONAGE
DE S.M.I. LE SHAHINSHAH ARYAMEHR

ACTA IRANICA

ENCYCLOPÉDIE PERMANENTE DES ÉTUDES IRANIENNES
FONDÉE À L'OCCASION DU 2500^e ANNIVERSAIRE
DE LA FONDATION DE L'EMPIRE PERSE PAR CYRUS LE GRAND

DEUXIÈME SÉRIE

HOMMAGES ET OPERA MINORA



Acta Iranica 4

ÉDITION
BIBLIOTHÈQUE PAHLAVI
TÉHÉRAN-LIÈGE

DIFFUSION
E. J. BRILL
LEIDEN

HOMMAGES ET OPERA MINORA

MONUMENTUM H. S. NYBERG

I



1975

DIFFUSION
E.J. BRILL
LEIDEN

ÉDITION
BIBLIOTHÈQUE PAHLAVI
TÉHÉRAN-LIÈGE

COMITÉ INTERNATIONAL

Prof. Sir Harold BAILEY (Grande-Bretagne); Prof. George CAMERON (E.-U.); S. Exc. Prof. Enrico CERULLI (Italie); † S. Exc. Dr TARA CHAND (Inde); Prof. Henri CORBIN (France); Prof. Jacques DUCHESNE-GUILLEMIN (Belgique); Prof. Namio EGAMI (Japon); Prof. Dr. Wilhelm EILERS (Allemagne); Prof. S. Ednan ERZI (Turquie); Prof. Richard ETTINGHAUSEN (E.-U.); Acad. B.G. GAFUROV (U.R.S.S.); Prof. Roman GHIRSHMAN (France); S. Exc. Prof. García GÓMEZ (Espagne); Prof. János HARMATTA (Hongrie); Prof. Dr. Walther HINZ (Allemagne); Prof. Yahya AL-KHASHAB (Égypte); S. Em. Card. Dr. Franz KÖNIG (Autriche); Prof. Georg MORGENSTIERNE (Norvège); † Prof. Henrik S. NYBERG (Suède); Pir Husamuddin RASHDI (Pakistan).

DIRECTION

Le Conseil Culturel Impérial de l'Iran.

S.E. Shodjaeddin SHAFI, Vice-ministre de la Cour Impériale, Directeur de la Bibliothèque Pahlavi.

RÉDACTEUR EN CHEF

J. DUCHESNE-GUILLEMIN, professeur ordinaire à l'Université de Liège, assisté de Pierre LECOQ, docteur en histoire et littératures orientales, et de Jean KELLENS, assistant à l'Université Johannes Gutenberg, Mayence.

Université de Liège, Place du 20 août 16, B 4000 Liège.

ISBN 90 04 03902 3

90 04 04328 4

© 1975 by Bibliothèque Pahlavi, Tehran-Liège

All rights reserved. No part of this book may be reproduced or translated in any form, by print, photoprint, microfilm, microfiche or any other means without written permission from the publisher

PRINTED IN BELGIUM

AVERTISSEMENT

Les articles réunis dans ces volumes d'hommage, dont S. E. Shodjaeddin Shafa a eu l'initiative, ont été rangés, en principe, selon l'ordre alphabétique des auteurs. Cependant, pour ne pas retarder la publication de ceux qui nous sont parvenus dans les délais prescrits, nous avons cru devoir rejeter les autres dans le dernier tome.

Un volume reproduisant des œuvres de H. S. Nyberg concernant la religion iranienne, initiative du Prof. Stig Wikander, sera publié ultérieurement.

La Rédaction



TABLE DES MATIÈRES

Avertissement	v
Christopher TOLL, Bibliographie H. S. Nyberg	ix
Bo UTAS (Köbenhavn), H. S. Nyberg	1
Frithiof RUNDGREN (Uppsal), H. S. Nyberg	7
Jes P. ASMUSSEN (Köbenhavn), Jüdisch-persische Hoseastücke	15
Guitty AZARPAY (Berkeley), Iranian Divinities in Sogdian Painting	19
Harold W. BAILEY (Cambridge), Excursus Iranocaucasicus .	31
Walter BELARDI (Roma), Un mot albanais de provenance iranienne indirecte	37
A. D. H. BIVAR (London), Document and Symbol in the Art of the Achaemenids	49
Mary BOYCE (London), On Mithra, Lord of Fire	69
George G. CAMERON (Ann Arbor), Darius the Great and his Scythian (Saka) Campaign. Bisutun and Herodotus . . .	77
Marie-Louise CHAUMONT (Paris), États vassaux dans l'Empire des premiers Sassanides	89
Alois CLOSS (Graz), Iranistik und Völkerkunde	157
Paolo DAFFINÀ (Roma), Sulla più antica diffusione del buddismo nella Serindia e nell'Iran orientale	179
Mohammad A. DANDAMAEV (Leningrad), La politique reli- gieuse des Achéménides	193
Djelani DAVARY (Mainz), Die Ruinenstadt Bost am Helmand	201
Jacques DUCHESNE-GUILLEMIN (Liège), Le texte pahlavi «Xosrow et son page» et les origines de l'amour courtois	209
Georges DUMÉZIL (Paris), Note sur un roman scythique d'Hérodote : Skylès	215
Ronald E. EMMERICK (Hamburg), A Khotanese Fragment : P 5536 bis	223
Richard N. FRYE (Harvard), The Rise of the Sasanians and the Uppsala School	237
Badri GHARIB (Tehran), Old Iranian roots <i>gauz-</i> and <i>gaud-</i> in Sogdian	247
Roman GHIRSHMAN (Paris), Châpour I ^{er} , «roi des rois» sans couronne	257
Philippe GIGNOUX (Paris), Coupes inscrites de la collection Mohsen Foroughi	269

Gherardo GNOLI (Napoli), Zur Sīstān-Hypothese	277
Jan GONDA (Utrecht), The Vedic Gods Amṣa and Bhaga	291
Jonas GREENFIELD (Jerusalem), Iranian or Semitic?	311
Gert GROPP (Hamburg), Die Derbent-Inschriften und das Adur Gušnasp	317
John R. HINNELL (Manchester), Reflections on the Lion- headed Figure in Mithraism	333
Walther HINZ (Göttingen), Zu den Mörsern und Stösseln aus Persepolis	371
Karl HOFFMANN (Erlangen), Avestisch <i>yecā</i>	387
Helmut HUMBACH (Mainz), Vayu, Śiva und der Spiritus Vivens im ost-iranischen Synkretismus	397
Stanley INSLER (Yale), The Ahuna Vairya Prayer	409
Gikō ITŌ (Kyoto), From the Dēnkard	423
Kaikhusro M. JAMASP-ASA (Bombay), Ēmēt ī Ašavahištān 9-12	435
Maneck F. KANGA (Bombay), Sitīkar Nāmak ī Manuščīhr Gōšnjamān	445
Jean KELLENS (Mainz-Liège), Mythes et conceptions avestiques chez les Sassanides	457
Sadeq KIA (Tehran), Soḡd-e haft āšīān	471
Charles KIEFFER (Berne), <i>Wardak</i> , toponyme et ethnique d'Afghanistan	475
Otakar KLÍMA (Praha), Einiges über die stilistischen Ausdrucks- mittel in älteren iranischen Sprachdenkmälern	485
Firoze M. KOTWAL (London), Some notes on the Pahlavi Visperad	493
Jerzy KURYŁOWICZ (Kraków), L'accent du mot en v. iranien	499
Addendum : Ph. Gignoux, Coupes inscrites	509